

**TÒA ÁN NHÂN DÂN  
HUYỆN MỘC CHÂU  
TỈNH SƠN LA**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 164/2021/HS-ST  
Ngày 11 - 6 - 2021

**NHÂN DANH  
NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN MỘC CHÂU, TỈNH SƠN LA**

**- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:**

*Thẩm phán - Chủ tọa phiên tòa:* Bà Tăng Thị Hải Oanh.

*Các Hội thẩm nhân dân:* Bà Trần Thị Loan và bà Vì Thị Long Biên.

**- Thư ký phiên tòa:** Bà Đỗ Thị Thu Trang, Thư ký Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La.

**- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La tham gia phiên tòa:** Bà Trịnh Thị Thủy, Kiểm sát viên.

Ngày 11 tháng 6 năm 2021, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu, tỉnh Sơn La xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự sơ thẩm thụ lý số 165/2021/TLST-HS ngày 27 tháng 5 năm 2021 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử sơ thẩm số 168/2021/QĐXXST-HS ngày 31 tháng 5 năm 2021 đối với:

**Giàng A V**, sinh năm: 1977 tại huyện B, tỉnh Sơn La; nơi cư trú: Bản Ô, xã C, huyện M, tỉnh Sơn La; nghề nghiệp: Trồng trọt; trình độ văn hóa (học vấn): Không biết chữ; dân tộc: Mông; giới tính: Nam; tôn giáo: Không; quốc tịch: Việt Nam; con ông Giàng A D (đã chết) và bà Sòng Thị C – sinh năm: 1941; bị cáo có vợ là Thào Thị C – sinh năm: 1972, có 02 con; tiền án: Không; tiền sự: Ngày 23/11/2018 Tòa án nhân dân huyện M quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào Cơ sở cai nghiện bắt buộc với thời hạn 24 tháng, chấp hành xong ngày 23/11/2020 (chưa được xóa tiền sự); nhân thân: Tại bản án số 110/2008/HSST ngày 25/01/2008 Tòa án nhân dân huyện M xử phạt 42 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy, chấp hành xong án phí ngày 02/4/2008, chấp hành xong hình phạt tù ngày 29/7/2010 (đã được xóa án tích); bị bắt, tạm giữ, tạm giam từ ngày 06/4/2021 đến nay; có mặt.

**NỘI DUNG VỤ ÁN:**

*Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:*

Hồi 10 giờ 00 phút ngày 06/4/2021, tổ công tác Công an xã C, huyện M làm nhiệm vụ tại bản Ô, xã C, huyện M tiến hành kiểm tra đối với Giàng A V đang đi bộ trên đường dân sinh. Qua kiểm tra, phát hiện V đang cất giấu trong túi áo ngực đang mặc 01 gói nilon màu xanh bên trong đựng cục chất bột màu trắng nghi là Heroine. Giàng A V khai nhận đó là gói Heroine của V cất giấu để sử dụng cho bản thân nghiện chất ma túy. Căn cứ hành vi vi phạm của Giàng A V, tổ công tác đã lập biên bản bắt người phạm tội quả tang, thu giữ, niêm phong vật chứng và dẫn giải Giàng A V đến cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu để điều tra làm rõ.

Ngày 06/4/2021, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu đã tiến hành mở niêm phong, cân tịnh, xác định khối lượng chất bột màu trắng thu giữ của Giàng A V có khối lượng 0,9 gam. Lấy 0,37 gam làm mẫu giám định, mẫu có ký hiệu V.

Tại Kết luận giám định số 726 ngày 08/4/2021 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận: “Mẫu gửi giám định ký hiệu V là ma túy; Loại Heroine; Khối lượng của mẫu gửi giám định là 0,37 gam; Tổng khối lượng ma túy thu giữ là 0,9 gam; Loại Heroine”.

Quá trình điều tra Giàng A V khai nhận: Bản thân là người nghiện chất ma túy. Khoảng 15 giờ 00 phút ngày 29/3/2021, Giàng A V mang theo số tiền 500.000 đồng đi từ nhà đến khu vực biên giới Việt – Lào giáp với bản C, xã C, huyện M mục đích tìm mua ma túy sử dụng. Khi đi đến nơi, Giàng A V gặp và hỏi mua được của một người phụ nữ dân tộc Mông không quen biết 01 gói Heroine được gói bằng mảnh nilon màu xanh với giá 500.000 đồng. Sau khi mua được ma túy, V mang về nhà và lấy một ít ra sử dụng. Đến khoảng 10 giờ 00 phút ngày 06/4/2021, V bỏ gói ma túy vào túi áo ngực rồi đi làm nương, trên đường đi thì bị tổ công tác Công an xã C, huyện M kiểm tra, phát hiện, bắt quả tang.

Tại Cáo trạng số 106/CT-VKS ngày 26/5/2021 của Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu truy tố bị can Giàng A V về tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” theo điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

Tại phiên tòa, bị cáo Giàng A V trình bày ý kiến, giữ nguyên lời khai của mình, không thay đổi, bổ sung thêm nội dung nào làm thay đổi nội dung vụ án. Bị cáo nhận tội như cáo trạng truy tố của Viện kiểm sát.

Tại phiên tòa, đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu giữ nguyên cáo trạng truy tố, đề nghị Hội đồng xét xử tuyên bố bị cáo Giàng A V phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy” và áp dụng các căn cứ pháp luật như sau:

- Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự. Xử phạt bị cáo Giàng A V từ 24 tháng đến 27 tháng tù. Không áp dụng hình phạt bổ sung (phạt tiền) đối với bị cáo.

- Về vật chứng của vụ án: Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; khoản 1, điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự. Đề nghị tịch thu tiêu hủy 01 phong bì bên ngoài ghi vật chứng vụ: Giàng A V, sn: 1977, Tàng trữ trái phép chất ma túy, bắt ngày 06/4/2021: Bên trong đựng phong bì niêm phong ban đầu, mảnh nilon màu xanh và 0,53 gam heroine; 01 phong bì bên ngoài ghi test thử ma túy của Giàng A V ngày 06/4/2021, kq: Dương tính.

- Về án phí: Miễn án phí hình sự sơ thẩm đối với bị cáo Giàng A V.

Sau khi Đại diện Viện kiểm sát phát biểu quan điểm xử lý các vấn đề của vụ án. Bị cáo nhất trí với cáo trạng và đề nghị của đại diện Viện kiểm sát.

Lời nói sau cùng: Bị cáo đề nghị Hội đồng xét xử xem xét giảm nhẹ hình phạt.

### **NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:**

*Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ vào các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được thẩm tra, xét hỏi, tranh luận tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận thấy như sau:*

[1] *Về tố tụng:* Hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan Cảnh sát Điều tra Công an huyện Mộc Châu, Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân huyện Mộc Châu, Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Bị cáo không có ý kiến, khiếu nại về hành vi của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] *Về tội danh:* Tại phiên tòa bị cáo Giàng A V khai nhận toàn bộ hành vi phạm tội của mình như đã khai tại cơ quan điều tra, số ma túy bị tổ công tác Công an xã C, huyện M thu giữ của bị cáo vào ngày 06/4/2021 có nguồn gốc mua được của một người phụ nữ dân tộc Mông không quen biết với giá 500.000 đồng, mục đích sử dụng cho bản thân. Lời khai của bị cáo không có nội dung gì thay đổi so với lời khai tại cơ quan Cảnh sát điều tra, bị cáo khẳng định việc khai báo tại cơ quan điều tra và tại phiên tòa ngày hôm nay là hoàn toàn tự nguyện và đúng với hành vi đã thực hiện.

Xét lời khai của bị cáo là hoàn toàn tự nguyện và phù hợp với biên bản bắt người phạm tội quả tang do tổ công tác Công an xã C, huyện M lập vào hồi 10 giờ 10 phút ngày 06/4/2021; biên bản niêm phong đồ vật, tài liệu bị tạm giữ; biên bản mở niêm phong xác định khối lượng, lấy mẫu giám định, niêm phong lại vật chứng đồ vật, tài liệu bị tạm giữ; bản kết luận giám định số 726 ngày 08/4/2021 của phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Sơn La kết luận: “Mẫu gửi giám định ký hiệu T là ma túy; Loại Heroine; Khối lượng của mẫu gửi giám định là 0,37 gam; Tổng khối lượng ma túy thu giữ là 0,9 gam; Loại Heroine” nằm trong danh mục I, số thứ tự 9 Nghị định 73/2018/NĐ-CP ngày 15/5/2018 của Chính phủ. Lời khai của bị cáo phù

hợp với lời khai của người làm chứng, trong quá trình điều tra và các tài liệu, chứng cứ của Cơ quan điều tra đã thu thập được trong hồ sơ vụ án.

Từ những chứng cứ nêu trên Hội đồng xét xử xét thấy: Bị cáo Giàng A V là người có đủ năng lực trách nhiệm hình sự, nhận thức được tác hại của việc tàng trữ, sử dụng ma túy. Nhưng do nghiện chất ma túy nên ngày 06/4/2021 bị cáo Giàng A V đã có hành vi tàng trữ, cất giấu trái phép 0,9 gam Heroine nhằm mục đích sử dụng cho bản thân. Hành vi của bị cáo đủ yếu tố cấu thành tội Tàng trữ trái phép chất ma túy theo quy định tại điểm c khoản 1 điều 249 Bộ luật hình sự.

*Về tình tiết định khung hình phạt:* Hành vi của bị cáo Giàng A V không vi phạm các tình tiết định khung tăng nặng khác nên chỉ bị xét xử ở điểm c khoản 1 Điều 249 Bộ luật Hình sự.

*Xét tính chất, mức độ nghiêm trọng của tội phạm:* Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, đã trực tiếp xâm phạm đến chính sách độc quyền của Nhà nước về quản lý các chất ma túy, gây ảnh hưởng xấu đến tình hình an ninh trật tự tại địa phương.

*[3] Về tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự:* Không có.

*Xét về tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự:* Quá trình điều tra và tại phiên tòa bị cáo có thái độ thành khẩn khai báo, do đó cần áp dụng tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự đối với bị cáo.

*Về nhân thân của bị cáo:* Bị cáo là người có nhân thân xấu, là đối tượng nghiện chất ma túy. Ngày 25/01/2008 bị cáo bị Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu xử phạt 42 tháng tù về tội Tàng trữ trái phép chất ma túy (đã được xóa án tích); Ngày 23/11/2018 bị cáo bị Tòa án nhân dân huyện Mộc Châu quyết định áp dụng biện pháp xử lý hành chính đưa vào Cơ sở cai nghiện bắt buộc với thời hạn 24 tháng, chấp hành xong ngày 23/11/2020 (chưa được xóa tiền sự). Bị cáo đã bị Nhà nước xử lý hình sự, xử lý hành chính về hành vi tàng trữ trái phép chất ma túy nhưng bị cáo không lấy đó làm bài học để tu dưỡng rèn luyện bản thân mà tiếp tục phạm tội.

Từ những đánh giá nêu trên Hội đồng xét xử xét thấy cần thiết phải cách ly bị cáo ra khỏi đời sống xã hội một thời gian nhất định mới có tác dụng cải tạo, giáo dục đối với bị cáo, đồng thời mới có tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa tội phạm chung.

*[4] Về hình phạt bổ sung:* Theo quy định tại khoản 5 Điều 249 của Bộ luật hình sự quy định người phạm tội còn có thể bị phạt tiền từ 5.000.000 đồng (Năm triệu đồng) đến 500.000.000 đồng (Năm trăm triệu đồng). Hội đồng xét xử xét thấy quá trình điều tra và thẩm vấn công khai tại phiên tòa thấy rằng bị cáo là người nghiện ma túy, gia đình thuộc diện hộ nghèo, không có tài sản gì có giá trị, không

có điều kiện thi hành hình phạt bổ sung, nên không áp dụng hình phạt bổ sung là phạt tiền đối với bị cáo.

*[5] Về vật chứng, xử lý vật chứng:*

Đối với 01 phong bì bên ngoài ghi vật chứng vụ: Giàng A V, sn: 1977, Tàng trữ trái phép chất ma túy, bắt ngày 06/4/2021: Bên trong đựng phong bì niêm phong ban đầu, mảnh nilon màu xanh và 0,53 gam heroine; 01 phong bì bên ngoài ghi test thử ma túy của Giàng A V ngày 06/4/2021, kq: Dương tính. Xét thấy đây là những vật thuộc loại Nhà nước cấm mua bán, lưu hành, tàng trữ, vật không có giá trị sử dụng. Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; khoản 1, điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự cần tịch thu tiêu hủy.

*[6] Về các vấn đề khác:* Đối với người phụ nữ dân tộc Mông đã bán ma túy cho Giàng A V, quá trình điều tra không xác định được lai lịch, địa chỉ. Do đó, cơ quan Cảnh sát điều tra Công an huyện Mộc Châu không có căn cứ để điều tra, làm rõ và xử lý.

*[7] Về án phí:* Tại phiên tòa bị cáo Giàng A V có yêu cầu được miễn án phí hình sự sơ thẩm. Xét bị cáo thuộc hộ nghèo, là người dân tộc thiểu số cư trú ở xã có điều kiện kinh tế - xã hội đặc biệt khó khăn nên cần miễn án phí hình sự sơ thẩm cho bị cáo là phù hợp với quy định tại điểm đ khoản 1 Điều 12; khoản 6 Điều 15 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội.

*[8] Thời hạn tạm giam còn lại của bị cáo còn dưới 45 ngày, do đó Hội đồng xét xử quyết định tiếp tục tạm giam bị cáo để đảm bảo cho việc thi hành án.*

*Vì các lẽ trên,*

### **QUYẾT ĐỊNH:**

1. Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 249; điểm s khoản 1 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Tuyên bố bị cáo Giàng A V phạm tội “Tàng trữ trái phép chất ma túy”.

Xử phạt bị cáo Giàng A V 26 (Hai mươi sáu) tháng tù.

Thời hạn tù của bị cáo tính từ ngày 06/4/2021.

Không áp dụng hình phạt bổ sung (phạt tiền) đối với bị cáo.

2. Về vật chứng của vụ án: Căn cứ điểm c khoản 1 Điều 47 Bộ luật Hình sự; khoản 1, điểm a, c khoản 2 Điều 106 Bộ luật Tố tụng hình sự.

Tịch thu tiêu hủy: 01 phong bì bên ngoài ghi vật chứng vụ: Giàng A V, sn: 1977, Tàng trữ trái phép chất ma túy, bắt ngày 06/4/2021: Bên trong đựng phong bì niêm phong ban đầu, mảnh nilon màu xanh và 0,53 gam heroine; 01 phong bì bên ngoài ghi test thử ma túy của Giàng A V ngày 06/4/2021, kq: Dương tính.

3. Về án phí: Căn cứ điểm đ khoản 1 Điều 12; khoản 6 Điều 15 Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30 tháng 12 năm 2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội khóa 14 quy định về mức thu, miễn, giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án. Miễn án phí hình sự sơ thẩm đối với bị cáo Giàng A V.

Bị cáo được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày tuyên án sơ thẩm.

***Nơi nhận:***

- Tòa án tỉnh Sơn La;
- Viện KSND huyện Mộc Châu;
- Công an huyện Mộc Châu;
- Chi cục THADS huyện Mộc Châu;
- Trại giam;
- THA HS;
- Bị cáo;
- Sở tư pháp tỉnh Sơn La (khi án có hiệu lực);
- Lưu hồ sơ.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN - CHỦ TOẠ PHIÊN TÒA**

(Đã ký)

**Tăng Thị Hải Oanh**